



5KEKL2221



KitchenAid





СЪДЪРЖАНИЕ

ЧАСТИ И ХАРАКТЕРИСТИКИ	16
Части.....	16
БЕЗОПАСНОСТ НА ЕЛЕКТРИЧЕСКИЯ ЧАЙНИК	17
Важни предпазни мерки.....	17
Електрически изисквания.....	21
Изхвърляне на отпадъци от електрическо оборудване.....	21
РАБОТА С ЕЛЕКТРИЧЕСКИЯ ЧАЙНИК	22
преди употреба за първи път.....	22
подгряване на вода.....	22
ГРИЖИ И ПОЧИСТВАНЕ	23
почистване отвън.....	23
почистване на филтъра.....	23
Отстраняване на отлагания от накип от вътрешната част на чайника.....	24
ГАРАНЦИЯ И СЕРВИЗ	25

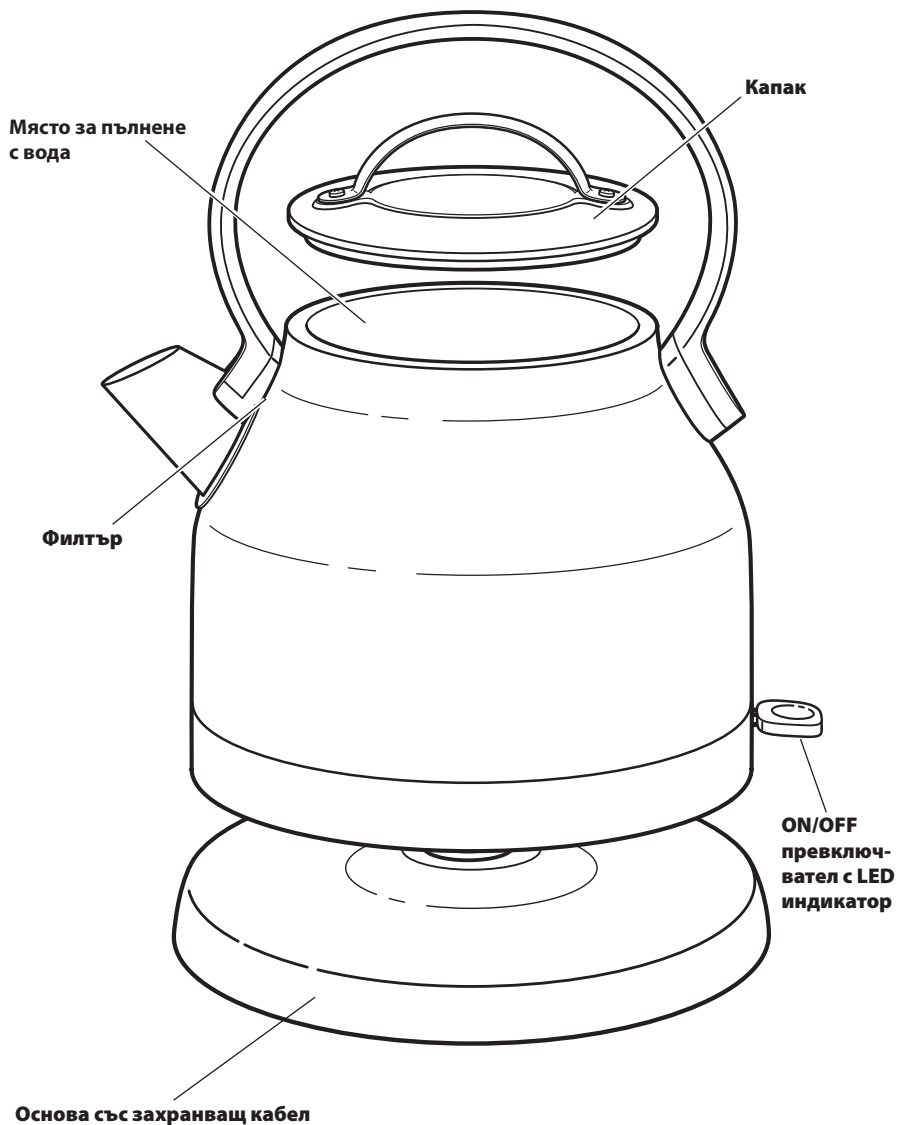
БЪЛГАРСКИ





ЧАСТИ И ХАРАКТЕРИСТИКИ

ЧАСТИ





БЕЗОПАСНОСТ НА ЕЛЕКТРИЧЕСКИЯ ЧАЙНИК

Вашата безопасност и тази на другите хора е много важна.

Предоставили сме много важни съобщения за безопасност в това ръководство и на Вашия уред. Винаги четете и спазвайте всички съобщения за безопасност.



Това е символа за сигнал за безопасност.

Този символ Ви предупреждава за потенциални опасности, които могат да убият или наранят, вас или други хора.

Всички съобщения за безопасност ще следват символа за безопасност и една от думите “ОПАСНОСТ” или “ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.” Тези думи означават:

 **ОПАСНОСТ**

Може да бъдете убити или сериозно наранени, ако не спазите веднага инструкциите.

 **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Може да бъдете убити или сериозно наранени, ако не спазите инструкциите.

Всички съобщения за безопасност ще ви посочат, каква е потенциалната опасност, как да намалите вероятността за нараняване и какво може да се случи, ако не се спазват инструкциите.

ВАЖНИ ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ

Когато използвате електрически уреди, трябва да се спазват основни предпазни мерки, включително следното:

1. Прочетете всички инструкции. Неправилното използване на уреда може да доведе до лично нараняване.
2. Не докосвайте топлите повърхности. Използвайте дръжките или кухненски ръкохватки.
3. Уредът не трябва да се потопява. Не потопявайте кабела, щепсела, поставката или чайника във вода или други течности.
4. Само за Европейския съюз: Този уред може да се използва от лица с ограничени физически, сетивни или умствени способности или с недостатъчен опит и познания, ако са под надзор или са им дадени инструкции за употребата по безопасен начин и разбират възможните опасности. Децата не трябва да си играят с уреда.



БЕЗОПАСНОСТ НА ЕЛЕКТРИЧЕСКИЯ ЧАЙНИК

5. Този уред не е предназначен за употреба от лица (включително деца) с ограничени физически, сетивни или умствени възможности, с недостатъчен опит и познания, освен когато са под наблюдение или са им дадени инструкции за употребата на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.
6. Децата трябва да бъдат наблюдавани, за да се гарантира, че не си играят с уреда.
7. Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен от производителя, негов сервизен техник или лица с подобна квалификация, за да се избегне всякаква опасност.
8. Само за Европейския съюз: Този уред не трябва да се използва от деца. Съхранявайте уреда и неговия кабел извън обсега на деца.
9. Извадете щепсела от контакта и го оставете да се охлади, преди да поставите или свалите части, както и преди почистване.
10. Не използвайте уреда с повреден кабел или щепсел, както и след неизправности по уреда или след като е бил поведен по някакъв начин. Върнете уреда в най-близкия оторизиран сервизен център за преглед, ремонт или механично настройване.
11. Употребата на приставки за принадлежности, които не са препоръчани от производителя на уреда, може да предизвика наранявания.
12. Да не се използва на открито.
13. Не поставяйте уреда върху гореща газова или електрическа печка, както и в непосредствена близост до тях или в загрята фурна.
14. Не оставяйте захранващият кабел да виси от ръба на масата или работния плот, или да се докосва до горещи повърхности.
15. За да изключите, завъртете който и да е орган за управление на „OFF“ и след това извадете щепсела от контакта.





БЕЗОПАСНОСТ НА ЕЛЕКТРИЧЕСКИЯ ЧАЙНИК

16. Не използвайте електрическия чайник за цели, различни от тези, за които е предназначен.
17. Никога не оставяйте уреда без наблюдение, докато работи.
18. За инструкции за почистване на повърхностите в контакт с храна, вижте раздел „Грижи и Почистване“.
19. Самозащита: не махайте капака, докато водата кипи.
20. ВНИМАНИЕ: поставете капака така, че парата да не е насочена към дръжката.
21. Да се избягва разливане върху конектора.
22. Повърхността на нагривания елемент е обект на остатъчна топлина след употреба. Не докосвайте топлата повърхност. Използвайте дръжките.
23. Използвайте електрическия чайник единствено с доставената основа.
24. Този електрически чайник е предназначен единствено за подгряване на вода.
25. Не използвайте електрическия чайник с разхлабена или отслабена дръжка.
26. Не използвайте никакви абразивни почистващи средства, домакински стоманени телчета за съдове или други абразивни материали за почистване на електрическия чайник.
27. Не препълвайте електрическия чайник. Ако електрическият чайник е препълнен, врящата вода може да изкипи навън.
28. не използвайте електрическия чайник върху наклонена повърхност.
29. Не работете с чайника, ако елементът не е напълно потопен.
30. Не местете чайника, когато е включен
31. Не използвайте електрическия чайник, ако капака не е затворен правилно. Може да възникне опарване, ако капакът е свален.



БЕЗОПАСНОСТ НА ЕЛЕКТРИЧЕСКИЯ ЧАЙНИК

- 32.** Никога не изливайте вода върху гореща или горяща мазнина.
- 33.** Този уред е предназначен за употреба в домакинството и подобни приложения като:
- кухненски зони за персонала в магазини, офиси или други работни среди;
 - фермерски къщи;
 - от клиенти в хотели, мотели и други видове жилищни среди;
 - къщи за гости предлагащи легло и закуска (bed & breakfast).

ЗАПАЗЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ





БЕЗОПАСНОСТ НА ЕЛЕКТРИЧЕСКИЯ ЧАЙНИК

ЕЛЕКТРИЧЕСКИ ИЗИСКВАНИЯ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ



Опасност от токов удар

Включете в заземен контакт.

Да не се сваля разклонението за заземяване.

Да не се използва адаптер.

Да не се използва удължителен шнур.

Неспазването на тези инструкции може да доведе до смърт, пожар или токов удар.

Волта (Volts): 220–240 V.A.C.

Херц (Hertz): 50–60 Hz

Вата (Watts): 1850–2200 W

БЕЛЕЖКА: Електрическият чайник е снабден със заземен щепсел. За да се намали риска от токов удар, този щепсел ще пасне само на заземен контакт. Ако щепсела не пасва на контакта, свържете се с квалифициран електротехник. Не модифицирайте щепсела по никакъв начин.


Да не се използва удължителен шнур. Ако захранващият кабел е твърде къс, обърнете се към квалифициран електротехник или сервизен техник, за да инсталира контакт в близост до уреда.

Трябва да се използва къс захранващ кабел (или откачващ се захранващ кабел), за намаляване на риска произтичащ от оплитане на кабела или спъване в подълъг кабел.

БЪЛГАРСКИ

ИЗХВЪРЛЯНЕ НА ОТПАДЪЦИ ОТ ЕЛЕКТРИЧЕСКО ОБОРУДВАНЕ


Изхвърляне на опаковъчните материали

Опаковъчният материал е 100% годен за рециклиране и е маркиран със символа за рециклиране . Затова различните части на опаковката трябва да бъдат изхвърляни отговорно и в пълно съответствие с наредбите на местните власти, управляващи изхвърлянето на отпадъци.

Бракуване на уреда

- Този уред е маркиран в съответствие с Европейската директива 2012/19/EU относно отпадъци от електрическо и електронно оборудване (WEEE).
- Като се уверите, че този уред е изхвърлен по правилен начин, Вие помагате да се избегне евентуално негативно влияние върху околната среда и човешкото здраве, които в други случаи биха могли да бъдат причинени при неправилно изхвърляне на уреда.



- Символът  поставен на уреда или придружаващата го документация показва, че този уред не трябва да се третира като битов отпадък, а трябва да бъде предаден в специализиран център за събиране и рециклиране на електрическо и електронно оборудване.

За повече информация за третирането, оползотворяването и рециклирането на този продукт, моля, свържете се с местния градски офис, службата за изхвърляне на битови отпадъци или с магазина, от който сте закупили продукта.



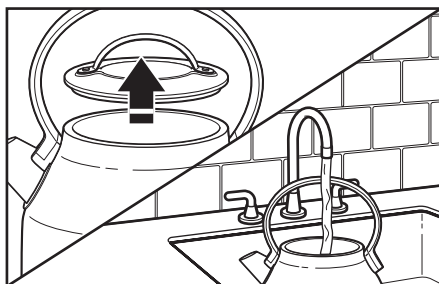
РАБОТА С ЕЛЕКТРИЧЕСКИЯ ЧАЙНИК

ПРЕДИ УПОТРЕБА ЗА ПЪРВИ ПЪТ

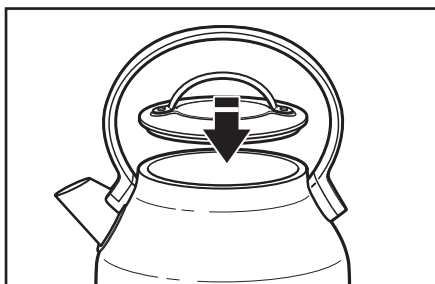
Преди употреба за първи път, напълнете електрическия чайник с вода до максималното ниво, след това я подгрейте до кипване и я изхвърлете.

БЕЛЕЖКА: Електрическият чайник е предназначен единствено за вода. Не поставяйте никакви други течности или вещества в електрическия чайник.

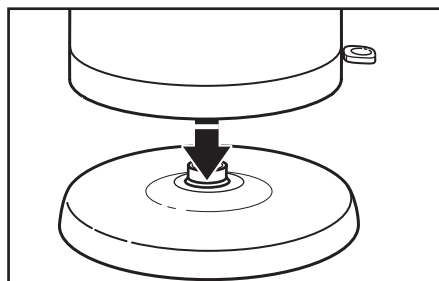
ПОДГРЯВАНЕ НА ВОДА



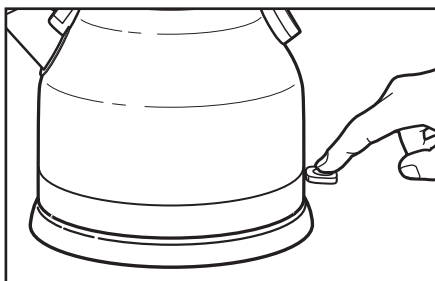
- 1 Махнете капака от чайника.
Напълнете електрическия чайник с вода.



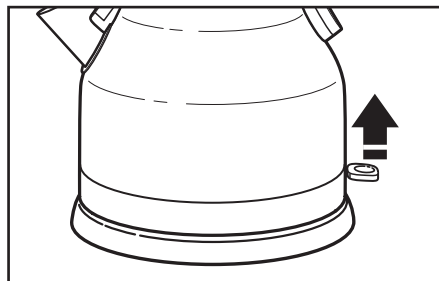
- 2 Поставете обратно капака.



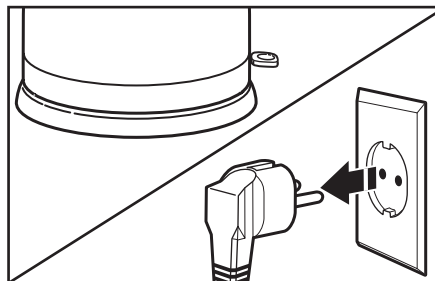
- 3 Поставете електрическия чайник върху основата.



- 4 Включете електрическия чайник като натиснете превключвателя ON/OFF надолу. LED индикаторът ще светне. След кипване на водата, чайникът ще се изключи автоматично.



- 5 Вие можете също да го изключите чрез издигане на превключвателя в положение OFF.



- 6 Извадете щепсела от контакта, когато електрическият чайник не се използва.

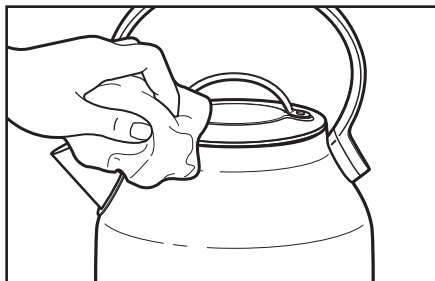




ГРИЖИ И ПОЧИСТВАНЕ

ПОЧИСТВАНЕ ОТВЪН

ВАЖНО: Преди почистване, винаги изключвайте електрическия чайник от контакта. Винаги се уверявайте, че електрическия чайник е напълно изстинал.



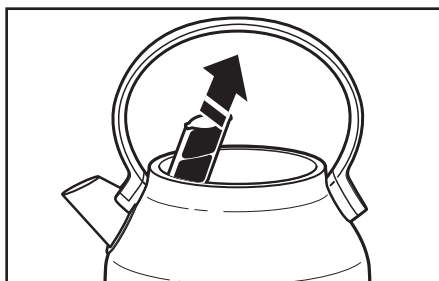
1

Външната част на електрическия чайник може да се почиства с влажна кърпа. Подсушете и излъскайте с мека кърпа. Не се препоръчват абразивни препарати и вещества за остъргване от всякакъв вид.

БЪЛГАРСКИ

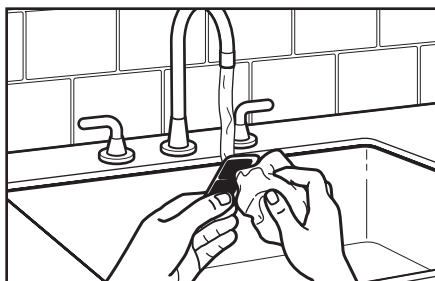
ПОЧИСТВАНЕ НА ФИЛТЪРА

Електрическият чайник е снабден със свалем мрежест филтър, който улавя отлагания от накип, за по-чиста вода. Филтърът се нуждае от периодично почистване - по-често, ако използвате твърда вода.



1

За достъп до филтъра: Отворете капака; филтърът е разположен зад улея, в електрическия чайник. Хванете горната част на филтъра и го свалете.



2

Почистете под течаща топла вода с мека четка или кърпа, за да отстраните отлаганията и поставете отново филтъра като го плъзнете в прореза зад улея.

БЕЛЕЖКА: Ако по филтъра останат отлагания от калций, оставете го през нощта в разтвор от вода и бял оцет. Старателно изплакнете филтъра и го поставете отново в електрическия чайник.

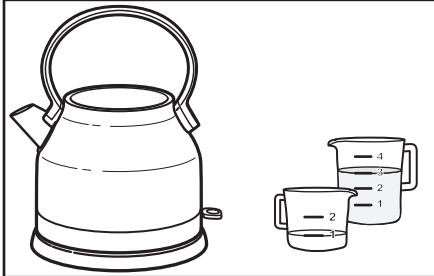




ГРИЖИ И ПОЧИСТВАНЕ

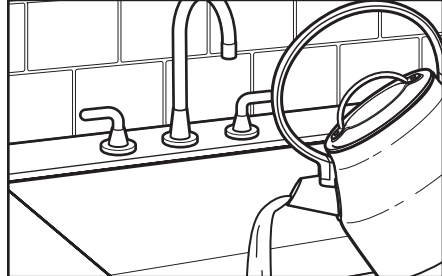
ОТСТРАНЯВАНЕ НА ОТЛАГАНИЯ ОТ НАКИП ОТ ВЪТРЕШНАТА ЧАСТ НА ЧАЙНИКА

За да постигнете по-добра производителност от Вашия електрически чайник, е необходимо да извършите декалцификация. По вътрешната метална част на електрическия чайник могат да се формират отлагания от калций. Интервалът на почистване зависи от твърдостта на водата, която поставяте в електрическия чайник.



1

Напълнете електрическия чайник с 1 чаша (.25 L) бял оцет. Прибавете 3 чаши (.75 L) вода. Включете чайника.



2

Изпразнете разтвора от електрическия чайник и повторете процеса два пъти. Сега електрическият чайник е отново готов за употреба.

ЗА ПОДРОБНА ИНФОРМАЦИЯ ОТНОСНО ИЗПОЛЗВАНЕТО НА ЕЛЕКТРИЧЕСКИЯ ЧАЙНИК

Посетете уеб сайта www.kitchenaid.eu, за да свалите това ръководство с инструкции или, за да регистрирате Вашият електрически чайник.





ГАРАНЦИЯ И СЕРВИЗ

ГАРАНЦИЯ ЗА ЧАЙНИК KITCHENAID

Продължителност на гаранцията:	KitchenAid ще покрие разходите за:	KitchenAid няма да покрие разходите за:
<p>Европа, Близкия изток и Африка:</p> <p>За модел 5КЕКL2221: Две години пълна гаранция, от датата на закупуване.</p>	<p>Резервните части и разходите за труд и ремонт за отстраняване на дефекти в материалите или изработката. Услугата трябва да се извърши от оторизиран сервизен център на KitchenAid.</p>	<p>А. Поправки на електрическия чайник, когато е използван за дейности, различни от нормалната домашна употреба.</p> <p>В. Повреди причинени от инциденти, изменения, неправилна употреба, злоупотреба или инсталиране/експлоатация, които не са в съответствие с местните електрически изисквания.</p>

БЪЛГАРСКИ

KITCHENAID НЕ ПОЕМА НИКАКВА ОТГОВОРНОСТ ЗА КОСТВЕНИ ЩЕТИ.

ОБСЛУЖВАНЕ НА КЛИЕНТИ

За Обединеното Кралство и Ирландия:

За всякакви въпроси или за да намерите най-близкия оторизиран сервизен център на KitchenAid, моля, вижте посочената по-долу информация за връзка с нас.

БЕЛЕЖКА: Всички услуги трябва да се извършват локално, от оторизиран сервизния център на KitchenAid.

За повече информация посетете нашият уеб сайт:
www.KitchenAid.eu

©2019 Всички права запазени.
Спецификациите подлежат на промяна без уведомяване.